

CZ

PL

SK



homematic IP

DL D

Homematic IP Pohod dverného zámku
Homematic IP Napęd zamka drzwi
Homematic IP Pohod dverného zámku

Montáž a stručný návod k použití
Instalacja i krótka instrukcja obsługi
Montáž a stručný návod na použitie



Naskenovaním kódu prejdete k podrobnému návodu k obsluze

Zeskanuj kod, aby przejść do szczegółowej instrukcji obsługi

Naskenovaním kódu prejdete k podrobnému návodu na obsluhu

HMIP-DLD / 154463

Documentation © 2019 eQ-3 AG, Germany
All rights and changes reserved.

Tento návod si pečlivě přečtěte a uschovejte.

Pozor! Upozornění na nebezpečí.

Důležité doplňující informace.

Dodržujte standardní bezpečnostní pokyny uvedené v podrobném návodu v sekci "Bezpečnostní pokyny a všeobecné informace".

Należy uważnie przeczytać i zachować niniejszą instrukcję.

Uwaga! Ostrzeżenie o niebezpieczeństwie.

Ważne informacje dodatkowe

Należy przestrzegać zwykłych wskazówek dotyczących bezpieczeństwa zawartych w szczegółowych instrukcjach w rozdziale "Wskazówki bezpieczeństwa i informacje ogólne".

Tento návod si starostlivo prečítajte a uschovajte.

Pozor! Upozornenie na nebezpečenstvo.

Dôležité doplňujúce informácie.

Dodržujte štandardné bezpečnostné pokyny uvedené v podrobných pokynoch v časti "Bezpečnostné pokyny a všeobecné informácie".

Podrobné příručky pro... / Szczegółowe instrukcje dla... / Podrobné príručky pre...

Aplikaci Homematic IP
Aplikacji Homematic IP
Aplikáciu Homematic IP

Software WebUI
Oprogramowania WebUI
Softvér WebUI



CCU3 /
CCU2

Veškerou technickou dokumentaci a aktualizace naleznete vždy na našich webových stránkách www.safehome-matic.com

Całą dokumentację techniczną i aktualizacje można zawsze znaleźć na naszej stronie internetowej www.safehome-matic.com

Kompletnú technickú dokumentáciu a aktualizácie nájdete vždy na našich webových stránkách www.safehome-matic.com

Výrobce: / Producent: / Výrobca:

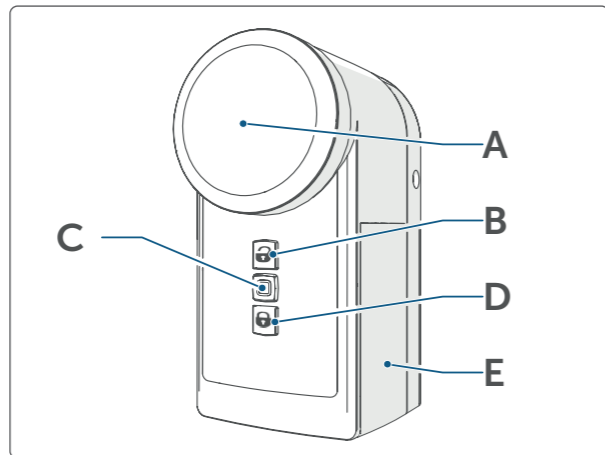
eQ-3 AG, Maiburger Straße 29, 26789 Leer, Germany
www.eQ-3.de | www.homematic-ip.com

Distributor: / Dystrybutor: / Distribútor:

SAFE HOME europe s.r.o., Čechova 1005/4, 750 02 Píerov
www.safe-home.eu | www.safehome-matic.com

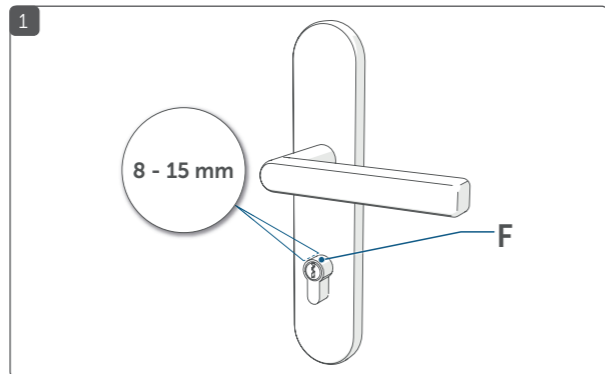
Popis zařízení / Opis sprzętu / Popis zariadenia /

- A** Otočný ovladač pro nouzové situace / Sterowanie obrotowe w sytuacjach awaryjnych / Otočný ovladač pre núdzové situácie
- B** Tlačítko „Odemknout“ / Przycisk „Odblokuj“ / Tlačidlo „Odomknúť“
- C** Systémové tlačítko (zaučovací tlačítko a LED) / Przycisk systemowy (przycisk uczenia i dioda LED) / Systémové tlačidlo (zaučovacie tlačidlo a LED)
- D** Tlačítko „Zamknout“ / Przycisk „Zablokuj“ / Tlačidlo „Zamknúť“
- E** Krytka příhrádky na baterie / Pokrywa komory baterii / Krytka priehradky na batérie



Požadavky na vložku dverního zámku/ Požadavky na vložku dverného zámku/ Wymagania dotyczące wkładki zamka drzwi

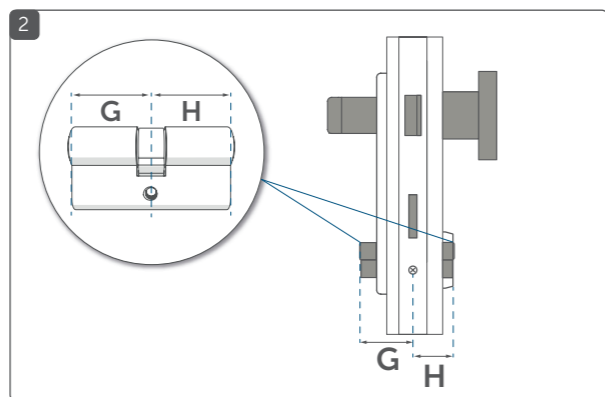
- Přesah vložky zámku (F)/vnitřní kování dveří: 8 - 15 mm
- Presah vložky zámku (F)/vnútorné kovanie dverí: 8 - 15 mm
- Zaktadka wkładki zamka (F)/wewnętrzne okucie drzwi: 8 - 15 mm



1. Zjistěte rozměry vložky Vašeho zámku: Vnější rozměr (H) + vnitřní rozměr (G) včetně přesahu 8-15 mm
2. Pokud by přesah v délce 8-15 mm nebyl dostačující, musela by se vložka zámku vyměnit.

1. Zistite rozmery vložky Vašeho zámku: Vonkajší rozmer (H) + vnútorný rozmer (G) vrátane presahu 8-15 mm
2. Pokiaľ by presah v dĺžke 8-15 mm nebol dostačujúci, musela by sa vložka zámku vymeniť.

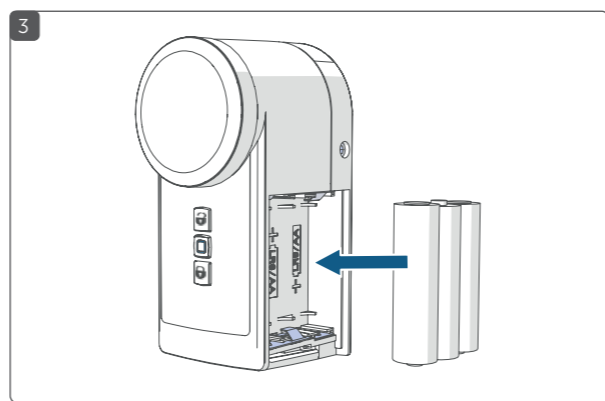
1. Sprawdź wymiary wkładki swojego zamka: wymiar zewnętrzny (H) + wymiar wewnętrzny (G) z zaktadką 8-15 mm
2. Jeżeli zaktadka 8-15 mm była niewystarczająca, wkładka zamka musiałaby zostać wymieniona.



Příklad: Naměřte vnější rozměr 40 mm a vnitřní rovněž 40 mm. Jedná se o vložku 40/40. Abyste však mohli nainstalovat pohon dveřního zámku, potřebujete jako nejbližší standardní velikost vložku 40/50. Tím bude vložka vyčnívat směrem dovnitř o 10 mm.

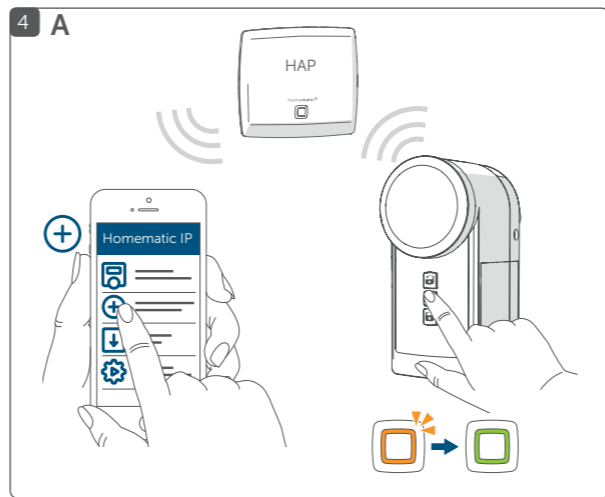
Príklad: Nameriate vonkajší rozmer 40 mm a vnútorný tiež 40 mm. Ide o vložku 40/40. Aby ste však mohli nainštalovať pohon dverného zámku, potrebujete ako najbližšiu štandardnú veľkosť vložku 40/50. Tým bude vložka vyčnievať smerom dovnútra o 10 mm.

Przykład: Mierzysz wymiar zewnętrzny 40 mm, a wymiar wewnętrzny również 40 mm. To jest wkładka 40/40. Jednak w celu zainstalowania napędu zamka drzwi potrzebny jest wkład 40/50 jako najbliższy rozmiar standardowy. Dzięki temu wkładka będzie wystawać do wewnątrz o 10 mm.

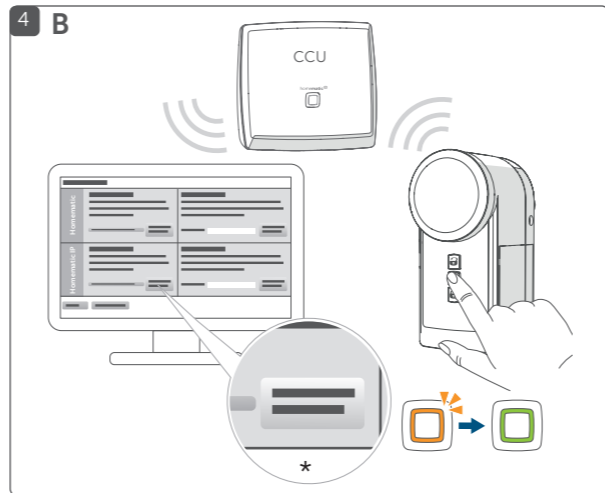


Zaučení (zapojení) přístroje k:/ Zaučenie (zapojenie) prístroja k:/ Przyłączenie (sparowanie) urządzenia do:/

- A** Homematic IP centrální jednotce (cloud)
Postupujte přitom podle průvodce instalací v aplikaci// Homematic IP Jednostka centralna (cloud)
Postępuj zgodnie z kreatorem instalacji w aplikacji// Homematic IP centralnej jednotke (cloud)
Postępujcie pritom podľa sprievodcu inštaláciou v aplikácii.

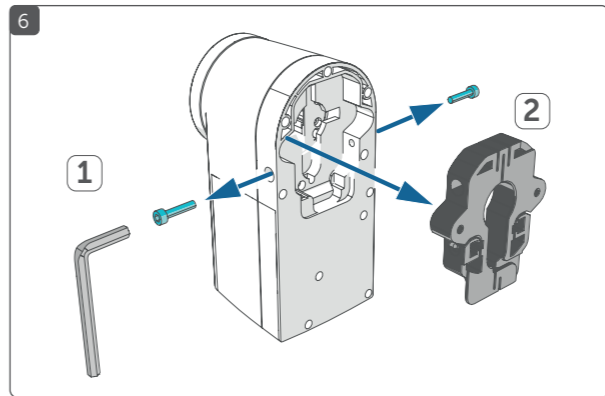
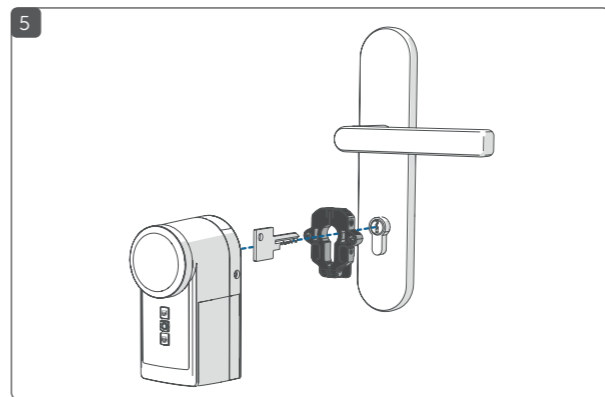


B Řídicí jednotce CCU2/CCU3
Riadiacej jednotke CCU2/CCU3
Jednostke sterujúcej CCU2/CCU3

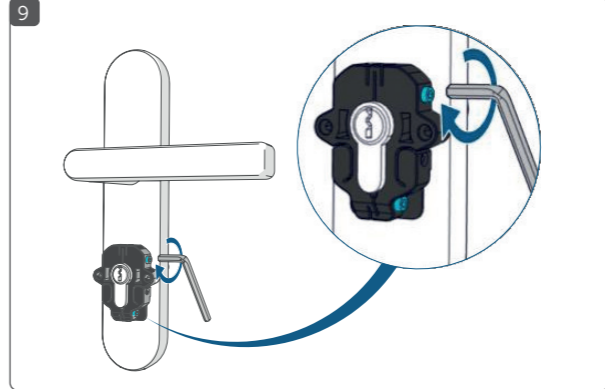
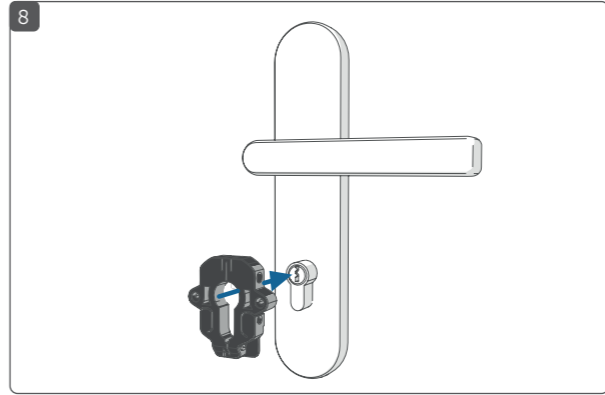
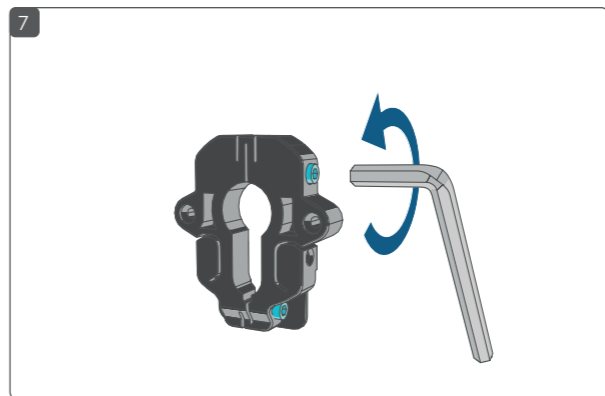


* Zaučení zařízení HmIP// Zarejestruj urządzenie HmIP// Zaučenie zariadenia HmIP

Montáž / Instalacja / Montáž

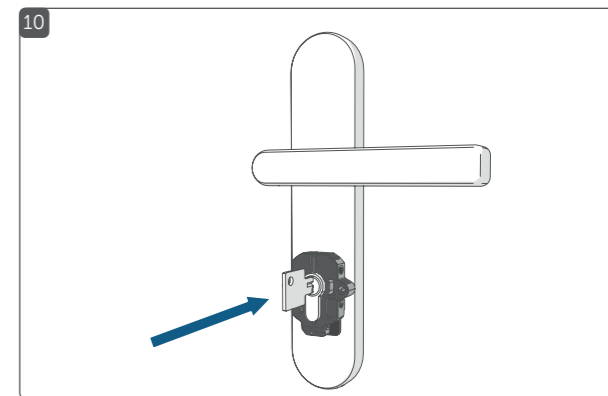
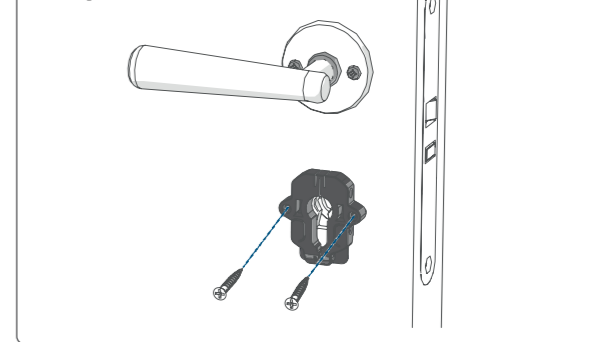


- Mírně povolte šrouby montážní destičky.
- Miernie povolte skrutky montážnej doštičky.
- Lekko poluzować śruby płyty montażowej.

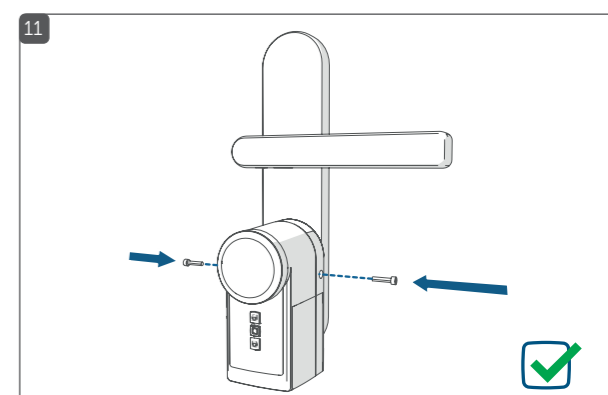


- Volitelně: Pomocí přiložené šroubu přišroubujte montážní destičku na křídlo dveří.
- Volitelně: Pomocou priloženej skrutky priskrutkujte montážnu doštičku na křídlo dverí.
- Opcjonalnie: Użyj dotychczasowej śruby, aby przykręcić płytkę montażową do skrzydła drzwi.

9a **Optional**



- Připevněte pohon dverního zámku, proveďte potřebná nastavení v aplikaci nebo na WebUI. Hotovo!
- Pripevnite pohon dverného zámku, vykonajte potrebné nastavenia v aplikácii alebo na WebUI. Hotovo!
- Podłącz napęd zamka drzwi, dokonaj niezbędnych ustawień w aplikacji lub w WebUI. Wszystko gotowe!





Funkce

Toto zařízení je součástí **systému chytré domácnosti Home-matic IP** a komunikuje prostřednictvím bezdrátového protokolu Homematic IP. Všechna zařízení systému lze konfigurovat a ovládat pohodlně a individuálně pomocí chytrého telefonu prostřednictvím aplikace Homematic IP. Případně máte možnost provozovat zařízení Homematic IP prostřednictvím řídicí jednotky CCU2/CCU3 nebo ve spojení s mnoha partnerskými řešeními. Informace o rozsahu funkcí, které jsou v systému k dispozici v kombinaci s dalšími komponentami, naleznete v uživatelské příručce Homematic IP.

Pohon dveřního zámku Homematic IP slouží k pohodlnému, motoricky poháněnému odemýkání, zamykání a otevírání dveří s cylindrickou vložkou.

Klíč zasunutý do zámku dveří se otáčí prostřednictvím pohonu zámku dveří tak, že se zamykáci a odemýkáci mechanismus dveří pohybuje přesně stejným způsobem jako při běžném použití s klíčem. Pohon dveřního zámku lze použít univerzálně pro všechny dveře se standardními zámkovými vložkami včetně nouzové a bezpečnostní funkce.

Zamykat a odemýkat lze pohodlně zevnitř i zvenku pomocí chytrého telefonu prostřednictvím bezplatné aplikace Home-matic IP nebo pomocí propojeného přístroje Homematic IP, například dálkového ovladače.

Programování a zobrazení aktuálního stavu se provádí také prostřednictvím aplikace. Kromě toho je možné optimální řízení přístupu a pohodlné časové řízené zamykání prostřednictvím flexibilních týdenních programů a individuálních přístupových profilů.

Zevnitř lze pohon zámku dveří ovládat také přímo na přístroji pomocí dvou tlačítek nebo otočného prstence pro nouzové situace.

Přístroj je napájen z baterií. Síťová přípojka v blízkosti dveří proto není nutná.

Dveře samotné se při montáži nepoškodí. K dispozici jsou však další otvory pro přišroubování k vnitřnímu kování/dveřnímu křídlu.

Všechny technické dokumenty a aktualizace najdete vždy na adrese www.safehome-matic.com

Nastavení a ovládání

Nastavení přístroje je třeba dále konfigurovat prostřednictvím aplikace Homematic IP nebo rozhraní WebUI:

- Urcíte, na které straně dveří je Váš přístroj namontován při pohledu na dveře zevnitř.

- Urcíte také, kolik otáček je třeba k úplnému uzamčení dveří.

Pohon dveřního zámku se ovládá prostřednictvím aplikace Homematic IP pro chytré telefony, prostřednictvím zaučených přístrojů Homematic IP (např. dálkového ovládání s klíčenkou) nebo přímo na přístroji tlačítky „Odemknout“, „Zamknout“, popř. otočným prstencem.

Další informace o nastavení a provozu naleznete v online návodu k obsluze nebo v uživatelské příručce Homematic IP (ke stažení na www.safehome-matic.com).

POZOR! Při manipulaci s vytečenými bateriemi se vyhněte kontaktu s pokožkou a očima! Při odstraňování vytečených baterií a zbytků přístroje použijte vhodné ochranné rukavice! V případě kontaktu s pokožkou ji opláchněte velkým množstvím vody!

Technické údaje/ Dane techniczne / Technické údaje

CZ	PL
Zkrácený navev	Nazwa produktu
Napájecí napětí	Napięcie zasilania
Životnost baterií v letech (dle typu)	Żywotność baterii
Stupeň krytí	Stopień ochrony
Stupeň znečištění	Stopień zanieczyszczenia
Provozní teplota okolí	Temperatura otoczenia
Rozměry (ŠxVxH)	Wymiary (SxWxG)
Hmotnost (včetně baterie)	Waga (z bateriami)
Rádiová frekvence	Częstotliwość radiowa
Max. rádiový přenosový výkon	Max. moc nadawcza radia
Kategorie přijímače	Kategoria odbiornika
Bezdrátový dosah (v otevřeném prostoru)	Zasięg sieci bezprzewodowej (w otwartej przestrzeni)
Pracovní cyklus	Cykl pracy
Konstrukce regulačních přístrojů a řídicích jednotek (RS)	Konstrukcja urządzeń sterujących i jednostek sterujących (RS)
Druh použití	Rodzaj zastosowania
Třída softwaru	Klasa oprogramowania

 Změna technických údajů vyhrazena / Zmiany techniczne zastrzeżone / Zmena technických údajov vyhradená.



Pokud se přístroj nepoužívá delší dobu, např. při skladování, vyjměte z něj baterie, aby nedošlo ke škodám v důsledku jejich vytečení.



Dodržujte správnou polaritu baterií. **Pozor!** Nebezpečí výbuchu při nesprávné výměně baterií. Nahraďte pouze stejným nebo rovnocenným typem. Baterie se nikdy nesmí nabíjet. Baterie nevhazujte do ohně. Nevystavujte baterie nadměrnému teplu. Baterie nezkratujte.

Používejte pouze alkalické nebo lithiové baterie. Seznam doporučených značek baterií najdete na www.safehome-matic.com. Použitím jiných značek a typů baterií než je uvedeno, můžete poškodit své zařízení nebo zkrátit jeho životnost a tím i přijít o záruku.

Varování před nebezpečím



Používejte pouze uzamykáci vložky s nouzovou a bezpečnostní funkcí. Takové vložky se dají zamknout a odemknout jiným klíčem zvenčí i tehdy, pokud je v zámku zasunut klíč zevnitř.



Klíč patřící k zámku noste vždy u sebe nebo jej nechte na místě, které je pro Vás lehce dosažitelné i v případě poruchy systému.



Při instalaci dávejte pozor, aby Vám bubnový mechanismus přístroje nepřiskřípl prsty. V případě potřeby vyjměte před instalací z přístroje baterie.



V rámci odpovědnosti za výrobek společnost eQ-3 AG neodpovídá za následné škody, které vzniknou při provozu pohonu zámku dveří, např. v důsledku zásahu zámečnického servisu apod.

Prohlášení o shodě

Společnost eQ-3 AG, Maiburger Str. 29, 26789 Leer, Německo, tímto prohlašuje, že rádiový systém Homematic IP HmIP-ASIR-2 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: www.safehome-matic.com.



Funkcjonować

To urządzenie jest częścią **systemu inteligentnego domu Homematic IP** komunikujące pomocą protokołu bezprzewodowego Homematic IP. Wszystkie urządzenia w systemie można wygodnie i indywidualnie konfigurować i obsługiwać za pomocą smartfona, korzystając z aplikacji Homematic IP. Alternatywnie można obsługiwać urządzenia Homematic IP za pomocą jednostki sterującej CCU2/CCU3 lub w połączeniu z wieloma rozwiązaniami partnerskimi. Informacje na temat zakresu funkcji dostępnych w systemie w połączeniu z innymi komponentami można znaleźć w podręczniku użytkownika Homematic IP.

Napęd zamka drzwiowego Homematic IP służy do wygodnego, napędzanego silnikiem odblokowywania, blokowania i otwierania drzwi z wkładką cylindrczną.

Klucz włożony do zamka drzwi jest obracany przez napęd zamka drzwi, dzięki czemu mechanizm blokowania i odblokowywania drzwi porusza się dokładnie w taki sam sposób, jak w przypadku normalnego użycia klucza. Napęd zamka drzwi może być stosowany uniwersalnie do wszystkich drzwi ze standardowymi wkładkami blokującymi, łącznie z funkcją awaryjną i bezpieczeństwa. Zamykanie i odblokowywanie może odbywać się wygodnie od wewnątrz i z zewnątrz za pomocą smartfona poprzez bezpłatną aplikację Homematic IP lub podłączonego urządzenia Homematic IP, np. pilota.

Programowanie i wyświetlanie aktualnego stanu odbywa się również za pośrednictwem aplikacji. Ponadto dzięki optymalnemu sterowaniu dostępem i wygodnemu zamykaniu czasowemu możliwe są wszechstronne programy tygodniowe i indywidualne profile dostępu.

Od wewnątrz napęd blokady drzwi może być również obsługiwany bezpośrednio na urządzeniu za pomocą dwóch przycisków lub pierścienia obrotowego w sytuacjach awaryjnych. Urządzenie jest zasilane bateriami. Podłączenie do sieci w pobliżu drzwi nie jest więc konieczne. Same drzwi nie zostaną uszkodzone podczas montażu. Są jednak dodatkowe otwory do przykręcenia do wewnętrznych okuć/skrzydła drzwi.

Całą dokumentację techniczną i aktualizacje można zawsze znaleźć na naszej stronie internetowej:www.safehomematic-ip.com

Ustawienie a sterowanie

Ustawienia urządzenia należy dodatkowo skonfigurować za pomocą aplikacji Homematic IP lub interfejsu WebUI:

- Sprawdź, po której stronie drzwi jest zamontowane Twoje urządzenie, patrząc na drzwi od wewnątrz.
- Określ również, ile obrotów jest potrzebnych do petnego zablokowania drzwi.

Sterowanie napędem zamka drzwi odbywa się za pomocą aplikacji Homematic IP na smartfony, za pomocą sparowanych urządzeń Homematic IP (np. pilot z brelokiem) lub bezpośrednio na urządzeniu za pomocą przycisków „Odblokuj“, „Zablokuj” lub pierścieni obrotowy.



Więcej informacji na temat konfiguracji i obsługi można znaleźć w instrukcji obsługi online lub instrukcji obsługi Homematic IP (do pobrania na www.safehome-matic.com).



UWAGA! Unikać kontaktu ze skórą i oczami podczas pracy z wyciekającymi bateriami! Podczas usuwania rozsypanych baterii i pozostałości z urządzenia należy nosić odpowiednie rękawice ochronne! W przypadku kontaktu ze skórą, sptukać dużą ilością wody!



Jeśli urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas, np. podczas przechowywania, wyjmij baterie z urządzenia, aby uniknąć uszkodzenia w wyniku wycieku baterii.



UWAGA! W przypadku nieprawidłowej wymiany baterii istnieje ryzyko eksplozji. Wymieniać tylko na urządzenia tego samego lub odpowiedniego typu. Nigdy nie należy ładować baterii. Nie wrzucaj baterii do ognia. Nie należy wystawiać baterii na działanie nadmiernego ciepła. Nie należy robić zwarcia w bateriach. Istnieje ryzyko wybuchu!

Należy używać wyłącznie baterii alkalicznych lub litowych. Listę zalecanych marek baterii można znaleźć na stronie <http://www.safehome-matic.com>. Używanie baterii innych marek i typów niż wymienione może spowodować uszkodzenie urządzenia lub skrócić jego żywotność, a także unieważnić gwarancję.

Ostrzeżenie przed niebezpieczeństwem



Używaj tylko wkładek blokujących z funkcją awaryjną i bezpieczeństwa. Takie wkładki można zablokować i odblokować innym kluczem od zewnątrz, nawet jeśli klucz jest włożony do zamka od wewnątrz.



Klucz należący do zamka noś zawsze przy sobie lub zostaw go w miejscu, do którego mozesz łatwo dotrzeć nawet w przypadku awarii systemu.



Podczas instalacji należy uważać, aby mechanizm bębna urządzenia nie przytrzasnął palców. W razie potrzeby wyjmij baterie z urządzenia przed instalacją.



W ramach odpowiedzialności za produkt eQ-3 AG nie odpowiada za późniejsze uszkodzenia powstałe podczas pracy napędu zamka drzwi np. w wyniku interwencji serwisu ślusarskiego itp.

Deklaracja zgodności

Firma eQ-3 AG, Maiburger Str. 29, 26789 Leer, Niemcy, niniejszym oświadcza, że system radiowy Homematic IP HmIP-A-SIR-2 jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.safehome-matic.com.



Funkcie

Toto zariadenie je súčasťou **systému múdrej domácnosti Homematic IP** a komunikuje prostredníctvom bezdrôtového protokolu Homematic IP. Všetky zariadenia systému je možné konfigurovať a ovládať pohodlne a individuálne pomocou múdreho telefónu prostredníctvom aplikácie Homematic IP. Prípadne máte možnosť prevádzkovať zariadenie Homematic IP prostredníctvom riadiacej jednotky CCU2/CCU3 alebo v spojení s mnohými partnerskými riešeniami. Informácie o rozsahu funkcii, ktoré sú v systéme k dispozícii v kombinácii s ďalšími komponentmi, nájdete v používateľskej príručke Homematic IP.

Pohon dverného zámku Homematic IP slúži na pohodlné, motoricky poháňané odomykanie, zamykanie a otváranie dverí s cylindrickou vložkou. Klúč zasunutý do zámku dverí sa otáča prostredníctvom pohonu zámku dverí tak, že sa zamykáci a odomykáci mechanizmus dverí pohybuje presne rovnakým spôsobom ako pri bežnom použití s kľúčom. Pohon dverného zámku je možné použiť univerzálne pre všetky dvere so štandardnými zámkovými vložkami vrátane núdzovej a bezpečnostnej funkcie.

Zamykať a odomykať je možné pohodlne zvnútra aj zvonku pomocou smartfónu prostredníctvom bezplatnej aplikácie Homematic IP alebo pomocou prepojeného prístroja Homematic IP, napríklad diaľkového ovládača. Programovanie a zobrazenie aktuálneho stavu sa vykonáva aj prostredníctvom aplikácie. Okrem toho je možné optimálne riadenie prístupu a pohodlné časovo riadené zamykanie prostredníctvom flexibilných týždenných programov a individuálnych prístupových profilov.

Zvnútra je možné pohon zámku dverí ovládať aj priamo na prístroji pomocou dvoch tlačidiel alebo otočného prstenca pre núdzové situácie. Prístroj je napájaný z batérií. Sieťová prípojka v blízkosti dverí preto nie je nutná. Dvere samotné sa pri montáži nepoškodia. K dispozícii sú však ďalšie otvory na priskrutkovanie k vnútornému kovaniu/dverovému kridlu.

Kompletnú technickú dokumentáciu a aktualizácie nájdete vždy na našom webe: www.safehomematic-ip.com

Nastavenie a ovládanie

Nastavenie prístroja je potrebné ďalej konfigurovať prostredníctvom aplikácie Homematic IP alebo rozhrania WebUI:

- Urcíte, na ktorej strane dverí je Váš prístroj namontovaný pri pohľade na dvere zvnútra.
- Urcíte tiež, koľko otáčok je potrebných na úplné uzamknutie dverí.i.

Pohon dverného zámku sa ovláda prostredníctvom aplikácie Homematic IP pre múdre telefóny, prostredníctvom zaučených prístrojov Homematic IP (napr. diaľkového ovládania s kľúčenkou) alebo priamo na prístroji tlačidlami „Odomknúť“, „Zamknúť“, popr. otočným prstencom..



Ďalšie informácie o nastavení a prevádzke nájdete v online návode na obsluhu alebo v používateľskej príručke Homematic IP (na stiahnutie na www.safehome-matic.com).



POZOR! Pri manipulácii s vytečenými batériami sa vyhnite kontaktu s pokožkou a očami! Pri odstraňovaní vytečených batérií a zvyškov prístroja používajte vhodné ochranné rukavice! V prípade kontaktu s pokožkou ju opláchnite veľkým množstvom vody!!



Pokiaľ sa prístroj nepoužíva dlhšiu dobu, napr. pri skladovaní, vyberte z neho batérie, aby nedošlo ku škodám v dôsledku ich vytečenia..



POZOR! Pri nesprávnej výmene batérií hrozí nebezpečenstvo výbuchu. Nahradzujte ich iba rovnakým alebo rovnocenným typom. Batérie sa nikdy nesmú nabíjať. Batérie nevhadzujte do ohňa. Nevystavujte batérie nadmernému teplu. Batérie nezkratujte. Hrozí nebezpečenstvo výbuchu!

Používajte iba alkalické alebo lítiové batérie. Zoznam odporúčaných značiek batérií nájdete na www.safehome-matic.com. Použitím iných značiek a typov batérií než je uvedené, môžete poškodiť svoje zariadenie alebo skrátiť jeho životnosť a tým aj prísť o záruku.

Varovanie pred nebezpečenstvom



Používajte iba uzamykacie vložky s núdzovou a bezpečnostnou funkciou. Také vložky sa dajú zamknúť a odomknúť iným kľúčom zvonku aj vtedy, ak je v zámku zasunutý kľúč zvnútra.



Kľúč patriaci k zámku noste vždy pri sebe alebo ho nechajte na mieste, ktoré je pre Vás ľahko dosiahnuteľné aj v prípade poruchy systému.

Pri inštalácii dávajte pozor, aby Vám bubnový mechanizmus prístroja nepriškripol prstami. V prípade potreby vyberte pred inštaláciou z prístroja batérie.



V rámci zodpovednosti za výrobok spoločnosť eQ-3 AG nezodpovedá za následné škody, ktoré vzniknú pri prevádzke pohonu zámku dverí, napr. v dôsledku zásahu zámočnického servisu a pod.

Vyhľadzenie o zhode

Spoločnosť eQ-3 AG, Maiburger Str. 29, 26789 Leer, Nemecko, týmto vyhlasuje, že rádiový systém Homematic IP HmIP-ASIR-2 je v súlade so smernicou 2014/53/EU. Úplné znenie vyhlásenia o zhode EU je k dispozícii na tejto internetovej adrese: www.safehome-matic.com